

VOLUNTEER – Required Documents

Please use 1st day of volunteer service when signing all documents. Human Resources has provided the following checklist to assist you. Please complete all forms in ink.

Sign & Return the following:

Volunteer Application

Fingerprint & Criminal History Background Check. At volunteers expense. Additional information enclosed. Required within a maximum of 10 working days from the date of employment.

Verification of Identity. Provide proof of identification.

Oath of Affirmation

Confidentiality Statement for Volunteers

Confidential Data Sheet

Emergency Contact Information

For Information Only:

On-the-Job Injury Reporting Procedure

I have received, understand, and completed all the above documents. I understand that all documents are due in Human Resources no later than the 1st day of start of volunteer service and failure to complete fully and sign all required documents may result in delay of assignment.

Volunteer Signature: _____ Date: _____



VOLUNTEER APPLICATION

Modesto Junior College	Columbia College		YCCD
Department/Division:	Manager/Supervisor:	:	
This form must be completed in its entirety have been received, including approval of th	·	-	pproval signatures
Colleague ID#: Last Name:	F	irst Name:	
Mailing Address:		City	State Zip
Home Phone #:	Cell Phone #:		
E-mail Address:	Last	4 Numbers of So	ocial Security #:
Criminal History Disclosure: Yosemite Co (Conviction of a miss	ommunity College District requires di demeanor or felony will not automatically e		
Have you ever been convicted of a misdemea	nor? Yes No If yes, plea	ase explain:	
Have you ever been convicted of a felony?	Yes No If yes, please ex	plain:	
Do you have a background clearance on file v	with YCCD? Yes No		

Acknowledgment:

I certify under penalty of perjury that all statements herein are true and correct. I understand that by disclosing a prior criminal history, I will not be assigned to a work site until a criminal history clearance and administrative approval by YCCD Human Resources are on file. Further, I understand that any fees associated with this clearance process are my responsibility. I acknowledge that fingerprinting must be completed within 10 days of start of work; unless position requires clearance prior to start of work.

I hereby acknowledge and understand that any activities engaged in or work performed for Yosemite Community College District are entirely on a volunteer basis and are performed with no anticipation of financial remuneration, fringe benefits, insurance coverage of any type, or any other kind of compensation. Volunteers are included in the District's workers compensation coverage. I hereby agree to abide by all District policies, procedures, and directions from District personnel. I further acknowledge and understand that volunteer services with the District are in an "at will" capacity. The District may terminate volunteer services at any time.



IMPORTANT NOTICE ON FINGERPRINTS

YCCD requires all new employees to undergo fingerprinting for criminal history background checks. An individual who is to be employed or volunteering in Child Care Departments, or as a Custodian, or in the Campus Safety/Security Department or if they have disclosed a misdemeanor or felony, must clear fingerprinting and background checks prior to beginning work.

Required at LIVESCAN Locations:

- 1) Valid picture ID (Driver's License, Passport, etc.)
- 2) LiveScan Submission Form (from MJC Security / Columbia Business Office)
- 3) Payment

COLUMBIA: Please report to Columbia College Security (209-566-5476) to pick up your LiveScan form. There is a <u>\$49.00 processing charge</u>. Accepted payments - cash, check, credit card, Venmo, and Apple/Google pay. Make check or money order payable to YCCD.

* * * * *

LIVESCAN locations:

Tuolumne County Superintendent of SchoolsBy appt. Only175 S. Fairview Ln.Mon & Wed: 12pm - 3:30pmSonoraTues, Thurs, & Fri: 10:00am - 1:00pm209-536-2013Cost: \$23 (Exact amount for cash)

MODESTO: Please report to MJC Campus Security (575-6351) to pick up your Live Scan form. There is a \$49.00 processing charge payment method: cash (exact amount) check or money orders are accepted. Make check or money order payable to YCCD. Also know your social security number, supervisor's name, and your working title.

* * * * *

LIVESCAN locations:

CSU, Stanislaus 801 West Monte Vista Ave Turlock 209-667-3124

Maxx 1 Security 121 E Orangeburg Ste. #7 Modesto 209-499-3885 Walk-Ins Only Mon & Fri 8am-3pm Tues, Weds, Thurs: 8am-7pm Cost: \$25 cash only

Appointments Only Cost: \$30

NOTE: LiveScan may be performed with any LiveScan service provider.

Rev 01/11/2024kp



VERIFICATION OF IDENTITY

Please provide a valid state issued photo identification, state issued driver's license, or US Passport to verify identity.

<u>Completed by Volunteer</u>		
Last Name:	First Name:	M.I
Home Address:		
City	State:	Zip Code:
Date of Birth:	Social Security Numbe	er:
Volunteer Signature:		Date:
<u>Department Verification</u>		
Type of Identification:		
State Issued Photo ID Number#	State Issued Driver's Lic	
I have viewed the original photo ID pro valid to the best of my knowledge.	vided by above volunteer and ve	rify that the above person's identity is
Printed Name of Verifying Official:		
Department & Position Title:		
Signature:		Date:

Yosemite Community College District Human Resources

OATH OF AFFIRMATION

PART 1 – OATH OF ALLEGIANCE TO BE COMPLETED BY UNITED STATES CITIZENS ONLY

By Virtue of the provisions of Section 3107 of the Government Code, no compensation or reimbursement for expense incurred may be paid to a school district employee unless the employee has taken or subscribed to the oath or affirmation set below, prior to entering upon the duties of his/her employment.

I, (Employee Name) ______, do solemnly swear (or affirm) that I will support and defend the Constitution of the United States and the Constitution of the State of California against all enemies, foreign and domestic; that I will bear true faith and allegiance to the Constitution of the United States and the Constitution of the State of California; that I take this obligation freely, without any mental reservation or purpose of evasion; and that I will well and faithfully discharge the duties upon which I am about to enter.

PART 2 – DECLARATION OF PERMISSION TO WORK TO BE COMPLETED BY LEGALLY EMPLOYED NONCITIZENS ONLY

As required in Section 3 of Article XX of the Constitution of the State of California every State employee except legally employed noncitizens, must sign the following oath or affirmation before he or she enters upon the duties of his or her State employment. Noncitizens are required to possess a Declaration of Permission to Work. If a alien employee becomes a naturalize citizen an oath must then be obtained and filed.

I am a lawful permanent resident alien of the United States. Yes No

If **NO**, please read the following:

I hereby certify, that I have permission to work in this country and have declared any restrictions placed upon me in

this regards by the United States government to the appointing power.

PART 3 – SIGNATURE AND CERTIFICATION (Notary Not Required)

(Employee Signature)	(Employee Printed Name)		
For Office Use Only			
Subscribed and sworn (affirmed) to/before me this	_ day of, 20		

Signature of YCCD Official

Title

Government Code 3100-3107



CONFIDENTIALITY STATEMENT FOR VOLUNTEERS

Volunteer Name (print please)

Department/Division _____

READ CAREFULLY:

We are happy that you are joining the ______ (*designated office*) team. As you may already know, our work encompasses many areas of student and campus life, including the gathering, upkeep and storage of records, applications and other information that is highly <u>confidential</u>.

Material that is confidential is "imparted in confidence; secret; having to do with private matters". In other words, we have been entrusted by students, your unit's employees, Modesto Jr. College, Columbia College and the YCCD, with private information in order to better serve them and our community. This material does not belong to us; it belongs to the people who have entrusted it to us. We are not free to share any of the content of this material, or the names or any other information about the persons, units, departments or divisions to whom it belongs or about whom it is written or concerns. This means that we must not speak of this material to anyone but authorized person, and then, only when we are working with those persons on matters pertaining to this material. Even when working with confidential documents in an official capacity, it is important that we do not speak of them or leave them in areas where unauthorized persons may overhear related discussions or read these materials. It is <u>not</u> ok to discuss this material with other employees during lunch or breaks, nor it is acceptable to speak about them in classes or at home with your family and friends. It is also important that you realize that once you are no longer employed as an MJC or CC or YCCD employee, or after you leave these entities, you are not at that point free to divulge to anyone information that you used or learned while you were working here.

I, ________ (*printed name*), have read the above concerning the importance of confidentiality in my work for MJC/CC/YCCD, and **I agree to keep private and secret confidential material entrusted to me.** This means that I will not disclose this material inappropriately either during or after my working hours, nor after I leave the employment of MJC/CC/YCCD. I understand that if I violate this agreement, I may be dismissed, and a notation regarding the reason for my dismissal will be entered in my employment record.

Volunteer Signature:	Date:
Department:	
Manager's Signature:	



Yosemite Community College District Human Resources

CONFIDENTIAL DATA SHEET

YCCD is required by state and federal regulation to maintain records as part of its Equal Employment Opportunity Program. Please provide the information requested on this form. Your response will be used for statistical purposes only. Employment opportunities will not be affected by failure to provide the requested information.

Name:		Toda	ıy's Dat	e:	
Social Security Nu	ımber:	Position	ı:	_	
1a. ARE YOU	HISPANIC OR LATIN	IO?	Yes or	No	If Yes, please check below* If No, check "1b" below
	*Mexican, Mexican-A Central American South American Hispanic Other	merican, Chi	icano		
1b. WHAT IS	YOUR RACE/ETHNIC	CITY? (Ch	eck one or mo	ore)	
Ame	erican Indian/Alaskan Native		Asian Indian		Asian Other
Blac	k or African American		Cambodian		Chinese
Filip	bino		Guamanian		Hawaiian
Japa	nese		Korean		Laotian
Paci	fic Islander Other		Samoan		Vietnamese
Whi	te				
2. GENDER:	MALE	FEM	ALE		
physical or ment		tially limits on	e or more major		DA, a disabled person is one who: A) has a vities; B) has a record of such an
I a	m a disabled individual				
4. VETERAN S	STATUS: Vietnam Era (A Disabled Vet	U I	through May 7 Yes No	7, 1975)	Yes No

For Human Reso	ources Use Only:
Datatel ID #:	Full-time: Part-time:



EMERGENCY CONTACT INFORMATION

	Print Employee Name				Colleague ID #	Date of Birth
	St	reet Addr	ess (No PO Boz	xes)	City	Zip
t:	MJC	CC	YCCD	Department: _		Phone#:
heck	all that a	pply:	Student	Short-Term	Part-Time Facu	lty
			Classified	Faculty	Mgmt/Admin	
ı Ca	se of Emer	gency, pl	ease notify the	following:		
1						
1.	Name					onship
	Daytime I	Number		Evening Number	Cell N	lumber
2.	Name					onship
	Daytime 1	Number		Evening Number	Cell N	lumber
3.	Name				Relati	onship
	Daytime I	Number		Evening Number	Cell N	lumber

Please return your completed form to the Human Resources Office. This information will be kept in your Personnel File.



- TO: New Employees
- FROM: Benefits Office
- RE: On the Job Injury Procedure

Here's how it works:

If an injury is not a medical emergency, the employee should report the injury to their supervisor and telephone COMPANY NURSE® at 1-855-770-4482. They will speak with a Registered Nurse who will assist the employee with his or her medical needs and expedite the claims processing. The nurse receiving the call will triage the injury as follows:

- Incident report only, no treatment needed Employee returns to work
- Minor first aid-Nurse will give self-care advice Employee returns to work, same or next shift
- Requires further medical care Nurse refers employee to seek treatment at designated clinic/physician.
- Emergency Call 911 Seek emergency treatment immediately

The COMPANY NURSE® HOTLINE is available 24 hours per day, seven days per week.

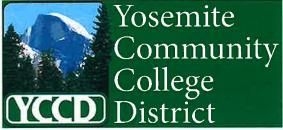
- Company Nurse® will complete a report of injury and email it to the Benefits Office and corresponding areas.
- Company Nurse® will handle all initial reporting of employee incidents. It is important to report all incidents no matter how minor. This protects the employee's rights under worker's compensation and insures they receive appropriate medical care.

The advantage of a medical professional assisting in the reporting mechanism is to ensure that the injured employee received the best available treatment appropriate to the injury. Furthermore, employees will receive instant telephonic first aid advise from a Registered Nurse any time of the day or night.

Your cooperation and participation is appreciated. Please do not hesitate to contact Jennifer Carrigg (209) 575-6915 or Midory Cruz (209) 575-6964 in the Benefits Office with any questions.

IN CASE OF LIFE OR LIMB THREATENING EMERGENCY, DIAL 911

THE FACTS **ABOUT WORKERS'** COMPENSATION





PO Box 696 Concord, CA 94522-0696 925-482-3535

Revised 2/01/2024 and effective for dates of injuries on or after 1/1/13.

Approved by the Division of Workers' Compensation ©Athens Administrators. All rights reserved.



This pamphlet, or a similar one that has been approved by the Administrative Director, must be given to all newly hired employees in the State of California. Employers and claims administrators may use the content of this document and put their logos and additional information on it. The content of this pamphlet applies to all industrial injuries that occur on or after January 1, 2013.

OR

WHAT IS WORKERS' COMPENSATION?

If you get hurt on the job, your employer is required by law to pay for workers' compensation benefits. You could get hurt by:

One event at work. Examples: hurting your back in a fall, getting burned by a chemical that splashes on your skin or getting hurt in a car accident while making deliveries.

OR

Repeated exposures at work. Examples: hurting your hand, back, or other part of your body from doing the same repeated motion or losing your hearing because of constant loud noise Workplace crime. Examples: you get hurt in a store robbery, physically attacked by an unhappy customer.

DISCRIMINATION IS ILLEGAL

It is illegal under Labor Code section 132a for your employer to punish or fire you because you:

- File a workers' compensation claim
- Intend to file a workers' compensation claim
- Settle a workers' compensation claim
- Testify or intend to testify for another injured worker.

If it is found that your employer discriminated against you, he or she may be ordered to return you to your job. Your employer may also be made to pay for lost wages, increased workers' compensation benefits, and costs and expenses set by state law.



WHAT ARE THE BENEFITS?

Medical care: Paid for by your employer to help you recover from an injury or illness caused by work. Doctor visits, hospital services, physical therapy, lab tests and x-rays are some of the medical services that may be provided. These services should be necessary to treat your injury. There are limits on some services such as physical and occupational therapy and chiropractic care.

Temporary Disability (TD) benefits: Payments if you lose wages because your injury prevents you from doing your usual job while recovering. The amount you may get is up to two- thirds of your wages. There are minimum and maximum payment limits set by state law. You will be paid every two weeks if you are eligible. For most injuries, payments may not exceed 104 weeks within five years from your date of injury. Temporary Disability (TD) stops when you return to work, or when the doctor releases you for work, or says your injury has improved as much as it's going to.

Permanent Disability (PD) benefits: Payments if you don't recover completely. You will be paid every two weeks if you are eligible. There are minimum and maximum weekly payment rates established by state law. The amount of payment is based on:

- Your doctor's medical reports
- Your age
- Your occupation

Supplemental Job Displacement Benefits (SJDB): This is a voucher for up to \$6,000 that you can use for retraining or skill enhancement at an approved school, books, tools, licenses or certification fees, or other resources to help you find a new job. You are eligible for this voucher if:

- You have a permanent disability.
- Your employer does not offer regular, modified, or alternative work, within 60 days after the claims administrator receives a doctor's report saying you have made a maximum medical recovery.

Return-to-Work Supplemental Program

(RTWSP): For dates of injury after 1/1/2013, you may qualify for additional money from the Division of Workers' compensation program known as the Return-to-Work Supplement Program (RTWSP) if you received the Supplemental Job Displacement Voucher (SJDB). If you have questions or think you qualify, contact the Information & Assistance Unit by calling 1-800-736-7401 or visit website: https://www.dir.ca.gov/RTWSP/RTWSP.html

Death benefits: Payments to your spouse, children or other dependents if you die from a job injury or illness. The amount of payment is based on the number of dependents. The benefit is paid every two weeks at a rate of at least **\$224 per week**. In addition, workers' compensation provides a burial allowance.

OTHER BENEFITS

You may file a claim with the Employment Development Department (EDD) to get state disability benefits when workers' compensation benefits are delayed, denied, or have ended. There are time restrictions so for more information contact the local office of EDD or go to their web site www.edd.ca.gov.

WORKERS' COMPENSATION FRAUD IS A CRIME

Any person who makes or causes to be made any knowingly false statement in order to obtain or deny workers' compensation benefits or payments is guilty of a felony. If convicted, the person will have to pay fines up to \$150,000 and/or serve up to five years in jail.



WHAT SHOULD I DO IF I HAVE AN INJURY?

Report your injury to your employer: Tell your supervisor right away no matter how slight the injury may be. Don't delay – there are time limits. You could lose your right to benefits if your employer does not learn of your injury within 30 days. If your injury or illness is one that develops over time, report it as soon as you learn it was caused by your job. If you cannot report to the employer or don't hear from the claims administrator after you have reported your injury, contact the claims administrator yourself.

You may be able to find the name of your employer's workers' compensation insurer at www.caworkcompcoverage.com. If no coverage exists or coverage has expired, contact the Division of Labor Standards Enforcement at www.dir.ca.gov/DLSE as all employees must be covered by law.

Get emergency treatment if needed: If it's a medical emergency requiring an ambulance, fire department, or police; call 911. If an ambulance is not required go to an emergency room right away. For non-emergency medical care, contact your employer. When you arrive at the facility tell the medical provider who treats you that your injury is job-related. Your employer may tell you where to go for treatment.

Fill out DWC 1 claim form and give it to your employer: Your employer must give you a DWC 1 claim form within one working day after learning about your injury or illness. Complete the employee portion, sign and give it back to your employer. Your employer will then file your claim with the claims administrator. Your employer must authorize treatment within one working day of receiving the DWC 1 claim form. If the injury is from repeated exposures, you have one year from when you realized your injury was job related to file a claim.

In either case, you may receive up to **\$10,000** in employer-paid medical care until your claim is either accepted or denied. The claims administrator has **up to 90 days** to decide whether to accept or deny your claim. Otherwise, your case is presumed payable. Your employer or the claims administrator will send you "benefit notices" that will advise you of the status of your claim.

MORE ABOUT MEDICAL CARE

What is a Primary Treating Physician (PTP)? This is the doctor with overall responsibility for treating your injury or illness. He or she may be:

- The doctor you name in writing before you get hurt on the job
- A doctor from the medical provider network (MPN)
- The doctor chosen by your employer during the first 30 days of injury if your employer does not have an MPN
- The doctor you chose after the first 30 days if your employer does not have a MPN

What is a Medical Provider Network (MPN)? A

MPN is a select group of health care providers who treat injured workers. Check with your employer to see if they are using a MPN. If you have not named a doctor before you get hurt and your employer is using a MPN, you will see a MPN doctor. After your first visit, you are free to choose another doctor from the MPN list.

What is Predesignation? Predesignation is when you name your regular doctor to treat you if you get hurt on the job. The doctor must be a medical doctor (M.D.), doctor of osteopathic medicine (D.O.) or a medical group with an



M.D. or D.O. You must name your doctor in writing before you get hurt or become ill.

You may predesignate a doctor if you have health care coverage for non-work injuries and illnesses. The doctor must have:

- Treated you
- Maintained your medical history and records before your injury and
- Agreed to treat you for a work-related injury or illness before you get hurt or become ill

You may use the "predesignation of personal physician" form included with this pamphlet. After you fill in the form, be sure to give it to your employer. If your employer does not have an approved MPN, you may name your chiropractor or acupuncturist to treat you for work related injuries. The notice of personal chiropractor or acupuncturist must be in writing before you get hurt. You may use the form included in this pamphlet. After you fill in the form, be sure to give it to your employer.

With some exceptions, state law does not allow a chiropractor to continue as your treating physician after **24 visits**. Once you have received 24 chiropractic visits, if you still require medical treatment, you will have to select a new physician who is not a chiropractor. The term "chiropractic visit" means any chiropractic office visit, regardless of whether the services performed involve chiropractic manipulation or are limited to evaluation and management.

Exceptions to 24 visits include postsurgical physical medicine visits prescribed by the surgeon, or physician designated by the surgeon, under the postsurgical component of the Division of Workers' Compensation's Medical Treatment Utilization Schedule, or if your employer has authorized additional visits in writing.

WHAT IF THERE IS A PROBLEM?

If you have a concern, speak up. Talk to your employer or the claims administrator handling your claim and try to solve the problem. If this doesn't work, get help by trying the following:

Contact the Division of Workers' Compensation (DWC) Information and Assistance (I&A) Unit. All 24 DWC offices throughout the state provide information and assistance on rights, benefits and obligations under California's workers' compensation laws. I&A officers help resolve disputes without formal proceedings. Their goal is to get you full and timely benefits. Their services are free. To contact the nearest I&A Unit, go to https:// www.dir.ca.gov/dwc/ianda. html or call **1-800-736-7401**.

You have the right to consult with an attorney:

Most attorneys offer one free consultation. If you decide to hire an attorney, his or her fees may be taken out of some of your benefits. For names of workers' compensation attorneys, call the State Bar of California at **1-415-538-2120** or go visit their website at www.californiaspecialist. org. You may also get a list of attorneys from your local I&A Unit by calling **1-800-736-7401**.

WARNING

Your employer may not pay workers' compensation benefits if you get hurt in a voluntary offduty recreational, social or athletic activity that is not part of your work-related duties.



You may also have other rights under the Americans with Disabilities Act (ADA) or the California Fair Employment and Housing Act (FEHA). For additional information, contact California Civil Rights Department (CRD) at 1-800-884-1684 or the Equal Employment Opportunity Commission (EEOC) at 1-800-669-4000.

The information contained in this pamphlet conforms to the informational requirements found in Labor Code sections 3551 and 3553 and California Code of Regulation, Title 8, sections 9880 and 9883. This document is approved by the Division of Workers' Compensation administrative director. Please visit theDivision of Workers' Compensation Web site at: www.dwc.ca.gov or call 1-800-736-7401 Department of Industrial Relations 1515 Clay Street, 17th Floor Oakland, CA 94612

Revised 2/01/2024 and effective for dates of injuries on or after 1/1/13.

WHEN A WORK INJURY OCCURS:

- Quickly seek first aid
- Call 9-1-1 for help immediately in emergency medical care is needed
- Immediately report injuries to your supervisor

Workers' compensation insurance company or if employer is self-insured, person responsible for handling the claim is: Athens Administration Address: PO Box 696 Concord, CA 94522-0696 Phone: 925-482-3535

MPN Website: https://www.medexadvantage.com/athens/

MPN Effective Date: 7/1/2019

MPN ID: 2437

For non-emergency medical care, contact your employer, the WC claims administrator, or go to one of these facilities: Sutter Gould Medical For help location an MPN physician, call or email your MPN access assistant at: 1-888-509-1474 MAA@medexhco.com

For MPN Questions, call: 1-866-482-3535 Or email <u>Ifarlander@athensadmin.com</u>

Information & Assistance Office: 2550 Mariposa Mall, Room 5005 Fresno, CA 93721-2219 1-559-445-5355



PREDESIGNATION OF PERSONAL PHYSICIAN

In the event you sustain an injury or illness related to your employment, you may be treated for such injury or illness by your personal medical doctor (M.D.), doctor of osteopathic medicine (D.O.) or medical group if:

- on the date of your work injury you have health care coverage for injuries or illnesses that are not work related;
- the doctor is your regular physician, who shall be either a physician who has limited his or her practice of medicine to general practice or who is a boardcertified or board-eligible internist, pediatrician, obstetrician-gynecologist, or family practitioner, and has previously directed your medical treatment, and retains your medical records;
- your "personal physician" may be a medical group if it is a single corporation or partnership composed of licensed

doctors of medicine or osteopathy, which operates an integrated multispecialty medical group providing comprehensive medical services predominantly for nonoccupational illnesses and injuries;

- prior to the injury your doctor agrees to treat you for work injuries or illnesses;
- prior to the injury you provided your employer the following in writing: (1) notice that you want your personal doctor to treat you for a work-related injury or illness, and (2) your personal doctor's name and business address.

You may use this form to notify your employer if you wish to have your personal medical doctor or a doctor of osteopathic medicine treat you for a work-related injury or illness and the above requirements are met.

NOTICE OF PREDESIGNATION OF PERSONAL PHYSICIAN: (Employee: Complete this section)

To (name of Employer):	
If I have a work-related injury or illness, I choose to be treated by: (name of doctor,	
M.D., D.O., or medical group) (street address, city, state, ZIP)	
Employee Name (please print):	
Employee address:	
Name of Insurance Company, Plan, or Fund providing health coverage for nonoccupational injuries or illnesses:	
Employee's Signature:	Date:

PHYSICIAN: I AGREE TO THIS PREDESIGNATION:

(Physician or Designated Employee of the Physician or Medical Group)

Signature:

Date:

The physician is not required to sign this form, however, if the physician or designated employee of the physician or medical group does not sign, other documentation of the physician's agreement to be predesignated will be required pursuant to Title 8, California Code of Regulations, section 9780.1 (a) (3).

Title 8, California Code of Regulations, section 9783.



NOTICE OF PERSONAL CHIROPRACTOR OR PERSONAL ACUPUNCTURIST

If your employer or your employer's insurer does not have a Medical Provider Network, you may be able to change your treating physician to your personal chiropractor or acupuncturist following a work-related injury or illness. In order to be eligible to make this change, you must give your employer the name and business address of a personal chiropractor or acupuncturist in writing prior to the injury or illness. Your claims administrator generally has the right to select your treating physician within the first 30 days after your employer knows of your injury or illness. After your claims administrator has initiated your treatment with another doctor during this period, you may then, upon request, have your treatment transferred to your personal chiropractor or acupuncturist.

NOTE: If your date of injury is January 1, 2004 or later, a chiropractor cannot be your treating physician after you have received 24 chiropractic visits unless your employer has authorized additional visits in writing. The term "chiropractic visit" means any chiropractic office visit, regardless of whether the services performed involve chiropractic manipulation or are limited to evaluation and management. Once you have received 24 chiropractic visits, if you still require medical treatment, you will have to select a new physician who is not a chiropractor. This prohibition shall not apply to visits for postsurgical physical medicine visits prescribed by the surgeon, or physician designated by the surgeon, under the postsurgical component of the Division of Workers' Compensation's Medical Treatment Utilization Schedule.

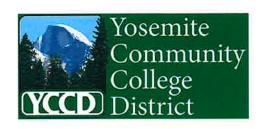
You may use this form to notify your employer of your personal chiropractor or acupuncturist.

YOUR CHIROPRACTOR OR ACUPUNCTURIST'S INFORMATION:

Name of chiropractor or acupuncturist:	
Street address, city, state, zip code:	
Telephone number:	
Employee Name (please print):	
Employee address:	
Employee's Signature:	Date:



Información Acerca de Compensación del Trabajador





PO Box 696 Concord, CA 94522-0696 925-482-3535

En vigor para las fechas de lesiones a partir del 1 de enero de 2013 – Revisado el 1 de febrero de 2024

Aprobado por la División de Compensación del Trabajador © Athens Administrators. Todos los derechos reservados



Este aviso, o uno similar que haya sido aprobado por el Director Administrativo, deben entregarse a todos los empleados recién contratados en el estado de California. Los empleadores y administradores de reclamos pueden utilizar el contenido de este documento y colocar en él sus logotipos e información adicional. El contenido de este folleto se aplica a todos los accidentes de trabajo ocurridos a partir del 1 de enero de 2013.

OR

¿QUÉ ES LA COMPENSACIÓN DE TRABAJADORES?

Si se lesiona en el trabajo, su empleador está obligado por ley a pagarle beneficios de compensación de trabajadores. Podría resultar herido por:

Un suceso en el trabajo. Ejemplos: hacerse daño en la espalda en una caída, quemarse con un producto químico que le salpique la piel o lesionarse en un accidente de automóvil mientras hace repartos.

OR

Exposiciones repetidas en el trabajo. Ejemplos: lastimarse la mano, la espalda u otra parte del cuerpo por hacer el mismo movimiento repetido o perder la audición por ruidos fuertes y constantes. Delitos en el lugar de trabajo. Ejemplos: resulta herido en un atraco a una tienda, es agredido físicamente por un cliente descontento.

LA DISCRIMINACIÓN ES ILEGAL

Según la sección 132a del Código Laboral, es ilegal que su empleador lo castigue o despida porque usted:

- Presenta un reclamo de compensación de trabajadores
- Tiene intención de presentar un reclamo de compensación de trabajadores
- Concilia un reclamo de compensación de trabajadores
- Testifica o tiene intención de testificar por otro trabajador lesionado

Si se determina que su empleador lo ha discriminado, puede ordenársele que lo reincorpore a su puesto de trabajo; su empleador también puede verse obligado a pagar los salarios perdidos, el aumento de los beneficios de compensación por accidentes laborales y los costos y gastos establecidos por la legislación estatal.



¿CUÁLES SON LOS BENEFICIOS?

Atención médica: pagada por su empleador para ayudarlo a recuperarse de una lesión o enfermedad causada por el trabajo. Las visitas al médico, los servicios hospitalarios, la fisioterapia, las pruebas de laboratorio y las radiografías son algunos de los servicios médicos que pueden prestarse; estos servicios deben ser necesarios para tratar su lesión. Existen límites para algunos servicios, como la fisioterapia, la terapia ocupacional y la quiropráctica.

Beneficios por discapacidad temporal (Temporary Disability, TD): pagos si pierde salario porque su lesión le impide realizar su trabajo habitual mientras se recupera. El monto que puede recibir es de hasta dos tercios de su salario. Existen límites mínimos y máximos de pago establecidos por la legislación estatal; se le pagará cada dos semanas si es elegible. Para la mayoría de las lesiones, los pagos no pueden superar las 104 semanas en un plazo de cinco años a partir de la fecha de la lesión. La discapacidad temporal (TD) finaliza cuando vuelve al trabajo, o cuando el médico le da el alta para trabajar o dice que su lesión ha mejorado todo lo que va a mejorar.

Beneficios por discapacidad permanente

(Permanent Disability, PD): pagos si no se recupera del todo. se le pagará cada dos semanas si es elegible. Existen tasas de pago semanales mínimos y máximos establecidos por la legislación estatal; el monto del pago se basa en:

- Los informes médicos de su doctor.
- Su edad.
- Su profesión.

Beneficio suplementario por el desplazamiento de trabajo (Supplemental Job Displacement Benefits, SJDB): se trata de un vale de hasta \$6,000 que puede utilizar para volver a capacitarse o mejorar sus conocimientos en una escuela aprobada, para libros, herramientas, licencias o tarifas de certificación, u otros recursos que lo ayuden a encontrar un nuevo empleo; Es elegible a este vale si: • Tiene una discapacidad permanente.

 Su empleador no le ofrece un trabajo regular, modificado o alternativo, dentro de los
 60 días posteriores a que el administrador de reclamos reciba un informe médico que indique que usted ha logrado una recuperación médica máxima.

Programa Suplementario de Regreso al Trabajo (Return-to-Work Supplemental Program,

RTWSP): para las fechas de lesión después del 1 de enero de 2013, usted puede calificar para dinero adicional del programa de la División de Compensación de Trabajadores conocido como el Programa Suplementario de Regreso al Trabajo (RTWSP) si usted recibió el vale de los Beneficios Suplementarios por el Desplazamiento de Trabajo (SJDB). Si tiene alguna pregunta o cree que reúne los requisitos, póngase en contacto con la Unidad de Información y Asistencia llamando al 1-800-736-7401 o visite el sitio web: https://www.dir.ca.gov/ RTWSP/RTWSP.html

Beneficios por muerte: pagos a su cónyuge, hijos u otras personas a su cargo si fallece a causa de una lesión o enfermedad laboral. El monto del pago depende del número de personas a cargo. El beneficio se paga cada dos semanas a una tasa de, como mínimo, **\$224 semanales**; además, la compensación de trabajadores prevé un subsidio de sepelio.

OTROS BENEFICIOS

Puede presentar un reclamo ante el Departamento de Desarrollo del Empleo (Employment Development Department, EDD) para obtener beneficios estatales por discapacidad cuando los beneficios de compensación de trabajadores se retrasen, denieguen o hayan finalizado. Hay restricciones de tiempo, así que para más información póngase en contacto con la oficina local del EDD o visite su sitio web: www.edd.ca.gov.

EL FRAUDE EN LA COMPENSACIÓN DE TRABAJADORES ES DELITO

Toda persona que realice o haga realizar cualquier declaración deliberadamente falsa con el fin de obtener o denegar beneficios o pagos de compensación de trabajadores es culpable de un delito grave; si es declarada culpable, la persona tendrá que pagar multas de hasta \$150,000 o cumplir hasta cinco años de cárcel.





¿QUÉ DEBO HACER SI TENGO UNA LESIÓN?

Informe la lesión a su empleador: Informe inmediatamente a su supervisor, por leve que sea la lesión; no se demore, hay plazos. Puede perder el derecho a los beneficios si su empleador no se entera de su lesión en un plazo de 30 días. Si su lesión o enfermedad se desarrolla con el tiempo, notifíquelo en cuanto sepa que ha sido causada por su trabajo. Si no puede informar al empleador o no tiene noticias del administrador de reclamos después de haber informado sobre su lesión, comuníquese usted mismo con el administrador de reclamos.

Puede encontrar el nombre de la compañía de seguros de compensación de trabajadores de su empleador en www.caworkcompcoverage.com. Si no existe cobertura o ésta ha expirado, póngase en contacto con la División de Cumplimiento de las Normas Laborales en www.dir.ca.gov/DLSE ya que todos los empleados deben tener cobertura por ley.

Reciba tratamiento de urgencia si es necesario:

Si se trata de una urgencia médica, acuda de inmediato a urgencias. Informe al proveedor médico que lo atiende de que su lesión está relacionada con el trabajo. Su empleador puede indicarle dónde acudir para recibir tratamiento. Rellene el formulario de reclamos DWC 1 y entrégueselo a su empleador: Su empleador debe entregarle un Formulario de reclamos DWC 1 en el plazo de un día hábil tras conocer su lesión o enfermedad. Rellene la parte correspondiente al empleado, fírmela y devuélvala a su empleador. A continuación, su empleador presentará el reclamo al administrador de reclamos. Su empleador debe autorizar el tratamiento en el plazo de un día hábil a partir de la recepción del formulario de reclamos DWC 1. Si la lesión se debe a exposiciones repetidas, dispone de un año desde el momento en que se dio cuenta de que su lesión estaba relacionada con el trabajo para presentar un reclamo.

En ambos casos, puede recibir hasta \$10,000 en concepto de atención médica pagada por el empleador hasta que se acepte o deniegue su reclamo. El administrador de reclamos tiene hasta 90 días para decidir si acepta o rechaza su reclamo; de lo contrario, su caso se presume pagadero. Su empleador o el administrador de reclamos le enviarán "avisos de beneficios" que le informarán de la situación de su reclamo.

MÁS SOBRE LA ATENCIÓN MÉDICA

¿Qué es un médico tratante principal (Primary Treating Physician, PTP)? Es el médico responsable del tratamiento de su lesión o enfermedad. Él o ella pueden ser:

- El médico que nombra por escrito antes de lesionarse en el trabajo.
- Un médico de la red de proveedores médicos (Medical Provider Network, MPN).
- El médico elegido por su empleador durante los 30 primeros días de la lesión si su empleador no dispone de una MPN.
- El médico que haya elegido después de los primeros 30 días si su empleador no dispone de una MPN.

¿Qué es una red de proveedores médicos (MPN)? Una MPN es un grupo selecto de proveedores de atención médica que tratan a trabajadores lesionados. Consulte a su empresa si utiliza una MPN. Si no ha nombrado a un médico antes de lesionarse y su empleador utiliza una MPN, acudirá a un médico de la MPN; después de su primera visita, es libre de elegir otro médico de la lista de la MPN.

¿Qué es la designación previa? La designación previa es cuando nombra a su médico habitual para que lo trate si se lesiona en el trabajo. El médico debe ser doctor en medicina (Medical Doctor, MD), doctor en medicina osteopática (Doctor of Osteopathic Medicine, DO) o un grupo médico con un MD o DO. Debe nombrar a su médico por escrito antes de lesionarse o enfermarse; puede designar previamente a un médico si tiene cobertura de atención médica para lesiones y enfermedades no laborales. El médico debe:



- Haberlo tratado.
- Haber mantenido su historial y expedientes médicos antes de la lesión.
- Haber acordado tratarlo por una lesión o enfermedad relacionada con el trabajo antes de que se lesionara o enfermara.

Puede utilizar el formulario de "designación previa de médico personal" incluido en este folleto. Después de rellenar el formulario, no olvide entregárselo a su empleador; si su empleador no tiene una MPN aprobada, puede nombrar a su quiropráctico o acupunturista para que le trate las lesiones relacionadas con el trabajo. El aviso del quiropráctico o acupunturista personal debe hacerse por escrito antes de que se lesione. Puede utilizar el formulario incluido en este folleto; Después de rellenar el formulario, no olvide entregárselo a su empleador;

Con algunas excepciones, la ley estatal no permite que un quiropráctico siga siendo su médico tratante después de 24 consultas. Una vez que haya recibido 24 consultas quiroprácticas, si sigue necesitando tratamiento médico, tendrá que elegir un nuevo médico que no sea quiropráctico. Por "consulta quiropráctica" se entiende cualquier visita a un consultorio quiropráctico, independientemente de que los servicios prestados impliquen manipulación quiropráctica o se limiten a evaluación y gestión.

Las excepciones a las 24 consultas incluyen las consultas de medicina física posquirúrgicas prescritas por el cirujano, o el médico designado por el cirujano, en virtud del componente posquirúrgico del Programa de Utilización de Tratamientos Médicos de la División de Compensación por Accidentes Laborales, o si su empleador ha autorizado consultas adicionales por escrito.

¿Y SI HAY ALGÚN PROBLEMA?

Si tiene alguna preocupación, dígalo. Hable con su empleador o con el administrador de reclamos que tramita su reclamo e intente resolver el problema; si esto no funciona, pida ayuda probando lo siguiente:

Póngase en contacto con la Unidad de Información y Asistencia (Information and Assistance, I&A) de la División de Compensación de Trabajadores: Division of Workers' Compensation, DWC). Las 24 oficinas de la DWC repartidas por todo el estado ofrecen información y asistencia sobre derechos, beneficios y obligaciones en virtud de las leyes de compensación por accidentes laborales de California. Los funcionarios de la I&A ayudan a resolver conflictos sin procedimientos formales. Su meta es conseguirle beneficios completos y a tiempo; sus servicios son gratuitos. Para ponerse en contacto con la Unidad de I&A más cercana, visite www.dir.ca.gov/dwc/ianda. html o llame al 1-800-736-7401.

Consulte con un abogado:

La mayoría de los abogados ofrecen una consulta gratuita. Si decide contratar a un abogado, sus honorarios pueden deducirse de algunos de sus beneficios. Para obtener los nombres de los abogados de compensación por accidentes laborales, llame al Colegio de Abogados del Estado de California al 1-415-538-2120 o visite su sitio web en www.californiaspecialist.org. También puede obtener una lista de abogados en la Unidad de I&A local llamando al 1-800-736-7401.

ADVERTENCIA

Es posible que su empleador no le pague la compensación de trabajadores si se lesiona en una actividad recreativa, social o deportiva voluntaria fuera del trabajo que no forme parte de sus obligaciones laborales.



También puede tener otros derechos en virtud de la Ley federal de Americanos con Discapacidades (Americans with Disabilities Act, ADA) o la Ley de Justicia en el Empleo y la Vivienda (Fair Employment and Housing Act, FEHA) de California. Para obtener más información, póngase en contacto con el Departamento de Derechos Civiles (Civil Rights Department, CRD) de California, llamando al 1-800-884-1684, o con la Comisión para la Igualdad de Oportunidades en el Empleo (Equal Employment Opportunity Commission, EEOC), llamando al 1-800-669-4000.

La información contenida en este folleto se ajusta a los requisitos informativos que figuran en las secciones 3551 y 3553 del Código Laboral y en las secciones 9880 y 9883 del título 8 del Código de Reglamentos de California. Este documento ha sido aprobado por el director administrativo de la División de Compensación de Trabajadores. Visite el sitio web de la División de Compensación de Trabajadores www.dwc.ca.gov o llame al 1-800-736-7401 Departamento de Relaciones Industriales 1515 Clay Street, 17th Floor Oakland, CA 94612

En vigor para las fechas de lesiones a partir del 1 de enero de 2013 – Revisado el 1 de febrero de 2024

CUANDO OCURRE UNA LESIÓN EN EL TRABAJO:

- Busque rápidamente primeros auxilios.
- Llame al 9-1-1 para solicitar ayuda inmediata, si es una emergencia, se requiere atención médica.
- Reporte inmediatamente cualquier incidente, lesion ocurrido a su supervisor

Compañía de seguros de compensación para trabajadoreso si el empleador está autoasegurado, la persona El responsable de la gestión de la reclamación es: Athens Administration Dirección: PO Box 696 Concord, CA Teléfono: 925-482-3535

MPN Website:

https://www.medexadvantage.com/athens/

MPN sera efectiva a partir desde el: 7/1/2019

El Numero de identificacion de la MPN: 2437

Para atención médica que no sea de emergencia, comuníquese con su empleador, el administrador de reclamos de WC, o diríjase a una de estas instalaciones: Sutter Gould Medical (Médico Sutter Gould) Si necesitas ayuda en locazilar un medico dentro de la MPN, llame al asistente de acceso de tu MPN:

1-888-509-1474

MAA@medexhco.com

Para cualquier pregunta acerca del la MPN, llama al: 1-866-482-3535 Or email <u>lfarlander@athensadmin.com</u>

Officina de Información y Asistencia: 2550 Mariposa Mall, Room 5005

Fresno, CA 93721-2219 1-559-445-5355



DESIGNACIÓN PREVIA DEL MÉDICO PERSONAL

En caso de que sufra una lesión o enfermedad relacionada con su empleo, podrá ser tratado de dicha lesión o enfermedad por su doctor en medicina (MD) personal, médico osteópata (DO) o grupo médico si:

- en la fecha de su accidente laboral tiene cobertura de atención médica por lesiones o enfermedades no relacionadas con el trabajo;
- el médico es su médico habitual, que será un médico que haya limitado su ejercicio de la medicina a la práctica general o que sea internista, pediatra, ginecólogo-obstetra o médico de familia colegiado o habilitado, y que haya dirigido previamente su tratamiento médico y conserve su historial médico;
- su "médico personal" puede ser un grupo médico si se trata de una sola corporación o sociedad compuesta por médicos licenciados

en medicina u osteopatía, que gestiona un grupo médico multiespecialidad integrado que presta servicios médicos integrales predominantemente para enfermedades y lesiones no profesionales;

- antes de la lesión, su médico acepta tratarlo por lesiones o enfermedades laborales;
- antes de producirse la lesión, facilitó por escrito a su empleador la siguiente información:
 (1) aviso de que desea que su médico personal lo atienda por una lesión o enfermedad relacionada con el trabajo y (2) el nombre y la dirección profesional de su médico personal.

Puede utilizar este formulario para avisar a su empleador si desea que su médico personal o un médico osteópata lo atienda por una lesión o enfermedad relacionada con el trabajo y se cumplen los requisitos anteriores.

AVISO DE DESIGNACIÓN PREVIA DEL MÉDICO PERSONAL: (Empleado: Complete esta sección.)

Para (nombre del empleador):	
Si tengo una lesión o enfermedad relacionada con el trabajo, elijo ser tratado por:	
(nombre del médico MD, DO o grupo médico) (dirección, ciudad, estado, códi- go postal, número de teléfono)	
Nombre del empleado (en letra de imprenta):	
Dirección del empleado:	
Nombre de la compañía de seguros, plan o fondo que brinda cobertura de atención médica para lesiones o enfermedades no profesionales:	
Firma del empleado:	Fecha:

MÉDICO: ESTOY DE ACUERDO CON ESTA DESIGNACIÓN PREVIA:

(Médico o empleado designado del médico o grupo médico)

Firma:

Fecha:

El médico no está obligado a firmar este formulario, sin embargo, si el médico o empleado designado del médico o grupo médico no firma, se requerirá otra documentación del acuerdo del médico para ser predesignado de conformidad con el título 8 del Código de Reglamentos de California, sección 9780.1 (a) (3).

Título 8 del Código de Reglamentos de California, sección 9783.



AVISO DE QUIROPRÁCTICO PERSONAL O ACUPUNTURISTA PERSONAL

Si su empleador o la aseguradora de su empleador no disponen de una red de proveedores médicos, es posible que pueda cambiar su médico tratante por su quiropráctico o acupunturista personal tras una lesión o enfermedad laboral. Para ser elegible para este cambio, debe comunicar por escrito a su empleador el nombre y la dirección profesional de un quiropráctico o acupunturista personal antes de la lesión o enfermedad. Por lo general, su administrador de reclamos tiene derecho a seleccionar a su médico tratante dentro de los primeros 30 días después de que su empleador tenga conocimiento de su lesión o enfermedad; después de que el administrador de reclamos haya iniciado su tratamiento con otro médico durante este periodo, podrá, previa solicitud, transferir su tratamiento a su quiropráctico o acupunturista personal.

NOTA: si su fecha de lesión es el 1.º de enero de 2004 o posterior, un quiropráctico no puede ser su médico tratante después de que haya recibido 24 consultas quiroprácticas, a menos que su empleador haya autorizado por escrito consultas adicionales. Por "consulta quiropráctica" se entiende cualquier visita a un consultorio quiropráctico, independientemente de que los servicios prestados impliquen manipulación quiropráctica o se limiten a evaluación y gestión. Una vez que haya recibido 24 consultas quiroprácticos, si sigue necesitando tratamiento médico, tendrá que elegir un nuevo médico que no sea quiropráctico. Esta prohibición no se aplicará a las consultas de medicina física posquirúrgica prescritas por el cirujano, o el médico designado por el cirujano, en virtud del componente posquirúrgico del Programa de Utilización de Tratamientos Médicos de la División de Compensación de trabajadores.

Puede utilizar este formulario para notificar a su empleador su quiropráctico o acupunturista personal.

INFORMACIÓN SOBRE SU QUIROPRÁCTICO O ACUPUNTURISTA::

Nombre del quiropráctico o acupunturista:	
Dirección, ciudad, estado, código postal:	
Número de teléfono:	
Nombre del empleado (en letra de imprenta):	
Dirección del empleado:	
Firma del empleado:	Fecha: